

Le réel et la magie



Un atelier
théâtral en
plusieurs
langues

**Restitution le samedi 16
décembre à 16h30
à la bibliothèque Denis
Diderot de Bondy**

Le réel et la magie. Apparemment, ces deux mots sont antagonistes. Le réel, c'est ce qui est vrai et nous entoure. La magie, c'est ce qui est inexplicable et nous enchante. Pourtant, notre imaginaire chaque jour interfère avec la réalité. Chaque jour, nous utilisons notre bibliothèque intérieure – nos mythes, notre mémoire, notre poésie – pour juger et interpréter ce qui nous entoure. Qu'est ce qui, dans votre vie, est à la fois réel et magique ? C'est avec cette question que Marie Mortier réunit un groupe de personnes plurilingues. Et qu'elle leur propose un défi : celui de construire un autoportrait collectif. Pour cela, elle leur propose de mêler toutes les langues : celles du silence, du corps et des objets, celles du pays natal et celles d'ici, et toutes celles inventées.

La compagnie Fictions collectives s'est immergée pendant plusieurs semaines au sein de structures d'apprentissage du français des villes de Paris et Bondy. Suite à ces rencontres, un groupe plurilingue d'amateurs a été constitué, il s'est réuni pendant 6 journées de stages hebdomadaires en novembre et décembre.

Adresse : 23 rue Roger Salengro à Bondy
Accès : RER Bondy / Bus 147 : arrêt Auguste Polissard / Bus 303 :
arrêt Blanqui Salengro / Bus 146 : arrêt Les Bosquets
Réservations au 06 19 92 98 47
ou par mail elise.fictionscollectives@gmail.com

Avec Jacketha Arundhavam, Zoé Berthelot, Jocielle Camara de Souza Goncalves, Joy John, Maminata Konate, Sujithira Puvanewaran, Pauly Tagana, Danielle Tchapnga.

Direction du projet : Marie Mortier

Collaboration artistique : Charlie Arnaud

Coordination : Elise Dammaraz

Le réel est la magie est une production de la compagnie Fictions collectives, mise en place en partenariat avec la bibliothèque Denis Diderot à Bondy, la coordination des ateliers socio-linguistiques de la Ville de Bondy, le centre social J2P et la Fédération des Tunisiens pour une Citoyenneté des deux Rives à Paris 19ème. Le projet est financé par le Conseil Région d'Île-de-France, l'Appel à Agir In Seine-Saint-Denis, la préfecture de Seine-Saint-Denis, le Fonds de Développement pour la Vie Associative, la bibliothèque Denis Diderot, la Ville de Paris et la communauté d'agglomération Est Ensemble.

